**РЕЦЕНЗИЯ**

**на выпускную квалификационную работу обучающейся СПбГУ**

Аверьяновой Дарьи Владимировны

**по теме** «Видовые различия в русской речи польских и чешских студентов»

Квалификационная работа Д.В. Аверьяновой написана на актуальную тему, которая всегда вызывала интерес практических преподавателей РКИ. Вместе с тем, анализ видовых противопоставлений в речи западных славян представляет теоретический интерес для аспектологического описания, так как близость языков предполагает лишь незначительные различия в освоении этой грамматической темы чехами и поляками. Тем интереснее то, что автору удалось построить работу таким образом, что эти различия оказались заметны и ощутимы. Добиться этого оказалось возможно только на основе значительного разнообразия заданий. **В работе использованы следующие типы языковых, речевых и коммуникативных заданий:**

**письменный перевод текста с родного языка на русский; постановка глаголов в необходимую видо-временную форму на месте пропусков в тексте или в отдельных предложениях; устный пересказ текста; спонтанный диалог на заданные ситуации. Это позволило всесторонне обследовать речь учащихся, выявить типичные ошибки и проанализировать их качественно и количественно.**

 **Надо отметить, что в условиях пандемии сбор материала оказался значительно затруднен и Дарье Владимировне потребовались значительные усилия для его элицитации. С этим она блестяще справилась самостоятельно.** Выбор этой темы и ее интерпретация также полностью произведен автором работы. Только ответственность и работоспособность позволили получить недостающие сведения в удаленном режиме. Кроме упорства и скрупулезности в сборе и анализе данных Дарья Владимировна продемонстрировала владение сложным терминологическим аппаратом, самостоятельно разобралась в трудных вопросах сравнительного описания видовых систем русского, польского и чешского языков отечественными и зарубежными лингвистами, нашла и проанализировала значительную по объему литературу. Наша совместная работа протекала ритмично и регулярно, что позволило успешно завершить работу даже при условии того, что внешние обстоятельства сильно препятствовали этому. Дарья Владимировна проявила волю, характер, значительные способности к научной работе и высокую профессиональную подготовку и заслуживает самой высокой оценки.

«25»\_\_мая\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20 21 г. М.Д. Воейкова

 *Подпись ФИО*

**СОГЛАСИЕ**

**на обработку персональных данных**

Я, \_Воейкова Мария Дмитриевна, даю согласие на обработку своих персональных данных оператору - Федеральное государственное бюджетное образовательное учреждение высшего образования «Санкт-Петербургский государственный университет» (далее - СПбГУ), 199034, Санкт-Петербург, Университетская наб., д. 7-9, на следующих условиях:

1. Оператор осуществляет обработку персональных данных исключительно в связи с осуществлением рецензирования и проведения защиты выпускных квалификационных работ обучающихся СПбГУ в целях реализации принципа открытости образовательной деятельности.
2. Перечень персональных данных, передаваемых Оператору на обработку:
* фамилия, имя, отчество;
* место работы, должность;
* ученая степень и звание (при наличии);
* контактный телефон и адрес электронной почты.
1. Оператор имеет право на обработку персональных данных, то есть совершение, в том числе, следующих действий: обработку (включая сбор, систематизацию, накопление, хранение, уточнение (обновление, изменение), использование, обезличивание, блокирование, уничтожение персональных данных.
2. Данным заявлением разрешаю считать общедоступными, в том числе выставлять в сети Интернет, следующие персональные данные: фамилия, имя, отчество, место работы, должность, ученая степень и звание (при наличии).
3. Обработка персональных данных осуществляется оператором в соответствии с нормами Федерального закона от 27.07.2006 № 152-ФЗ «О персональных данных» и смешанным способом.
4. Срок действия данного Согласия не ограничен.
5. «25\_\_\_\_»\_\_мая\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ 20 21 г. \_\_М.Д. Воейкова\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_

 *Подпись ФИО*